

Pioneer

СМАРТФОН РЕСИЙВЪР

SPH-10BT

УПЪТВАНЕ



Таблица със съдържание

Стартиране	3
Радио	12
USB/iPhone	13
Bluetooth	14
Използване на Pioneer Smart Sync/APP	17
Паркинг сензор	20
Настройки	20
FUNCTION настройки	21
AUDIO настройки	22
SYSTEM настройки	23
ILLUMINATION настройки	25
P.SENSOR настройки	26
Допълнителна информация	27

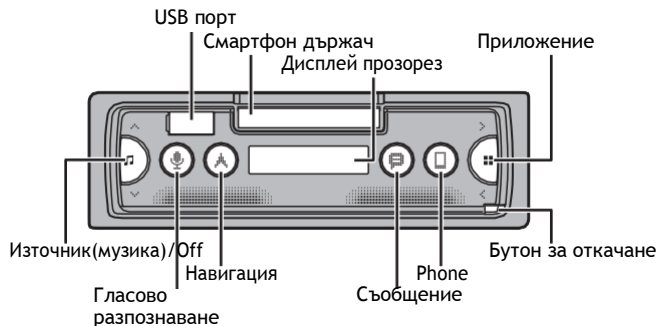
Относно упътването:

- В следните инструкции, USB памет USB аудио плейър се отнасят за “USB устройство”.
- Когато iPhone е свързан към уреда, името на източника на уреда се появява като [iPod]. Моля, забележете, че уредът поддържа само iPhone (iPhone 5s или по-нов) относно името на източника (стр. 30).

Стартиране

Основна операция

SPH-10BT



Често използвани операции

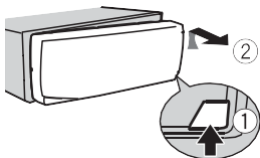
Цел	Операция
Включване*	Нат. за включване. Нат. и задръж за изключване.
Регулиране на звук	Нат.
Избор на източник	Нат. многократно.
Връщане към предишен дисплей/списък	Нат.
Връщане към нормален дисплей от меню	Нат. и задръж
Отговаряне на обаждане	Натиснете всеки бутон.
Приключване на разговор	Нат.

* Когато син/бял кабел на уреда е свързан към авто антената за управление на уреда, антената на автомобила се удължава, когато източника на уреда е включен. За да приберете антената, изключете източника.

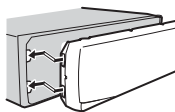
Премахване на предния панел

Отстранете предния панел, за да предотвратите кражба. Премахнете всякакви кабели и устройства прикрепени към предния панел и изключете преди да го премахнете.

Откачане



Прикрепване



Важно

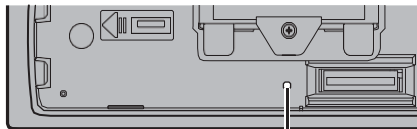
- Избягвайте всякакви повреди към предния панел.
- Пазете предния панел далеч от слънчева светлина и високи температури.
- Винаги съхранявайте премахнатия панел в калъф или чанта.

Рестартиране на микропроцесора

Микропроцесора трябва да бъде рестартиран в следните ситуации:

- Преди да използвате уреда за първи път след инсталация
- Ако уреда откаже да работи правилно
- Когато странно или неправилно съобщение се появи на дисплея

- 1 Премахване на предния панел (стр. 4).
- 2 Натиснете RESET бутона с остър инструмент по-дълъг от 8 мм.



RESET бутон

Работа с държача на смартфона

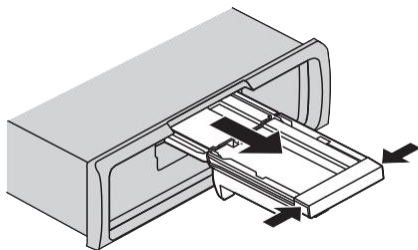
⚠ ВНИМАНИЕ

- Извадете смартфона от държача, докато шофирате в лоши условия, тъй като смартфона може да падне от държача.
- Не оставяйте смартфона прикрепен към държача.
- Не използвайте държача, ако имате трудности, когато прикачите смартфона на държача.
- Не използвайте държача или смартфона, докато шофирате.
- Внимавайте да не закачите ръцете и пръстите си в движещите части.
- Не прикрепяйте смартфона към държача на място, където да падне в краката на шофьора.
- Не поставяйте държача близо до отвор на климатик.
- Уверете се, че нищо не пречи на работата на въздушните възглавници или автомобилните системи, защитни елементи или предни светлини.
- PIONEER ISHE НОСИ ОТГОВОРНОСТ ЗА КАКВИТО И ДА БИЛО ЩЕТИ, ПРИЧИНЕНИ ОТ УПОТРЕБАТА НА ПРОДУКТА ИЛИ ПРЕВОЗНОТО СРЕДСТВО.

Премахване на държача на смартфона

1 Премахване на предния панел (стр. 4).

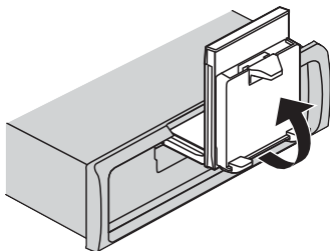
- 2** Издърпайте държача, докато държите противоположната част на върха на държача, докато държача се покаже целия.



⚠ ВНИМАНИЕ

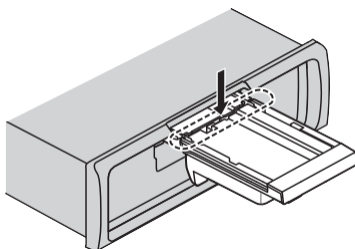
Никога не издърпвайте държача, докато не е напълно видим.

- 3** Издърпайте държача вертикално.



⚠ ВНИМАНИЕ

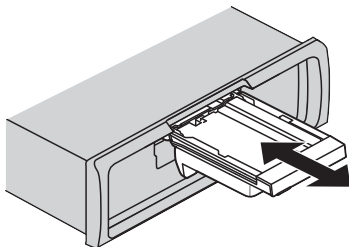
Уверете се, че линията се вижда, когато държача е издърпан вертикално.



4 Прикрепете предния панел към уреда (стр. 4).

Нагласете държача на смартфона вертикално

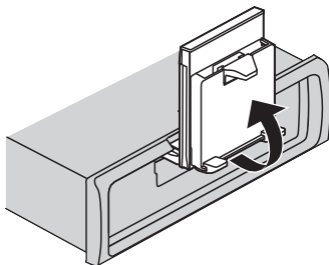
1 Плъзнете държача, докато е в хоризонтална позиция.



БЕЛЕЖКА

Откачете смартфона от устройството, докато нагласите държачът.

2 Издърпайте държачът



Прикрепяне на смартфона към държача

⚠ ВНИМАНИЕ

- Според формата на смартфона, калъфа на смартфона или покритието, може да не се прикрепят към държача.
- Внимавайте да не прищипете пръстите си в държача.

Съвместим размер на телефон

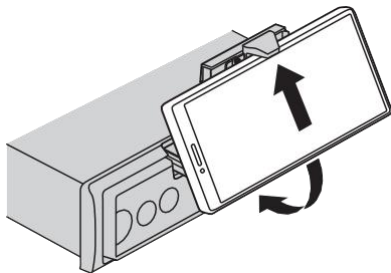
В: 58 мм - 170 мм

Ш: 58 мм - 87 мм

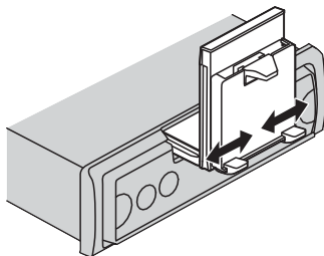
Д: 4 мм - 10 мм

Тегло: под 0.25 кг

- 1 Закачете смартфона в горната част на държача и го натиснете в ниската част на държача.



- 2** Плъзнете ниската позиция на дръжката, за да избегнете удряне на по-долната дръжка и смартфон бутоните един срещу друг.

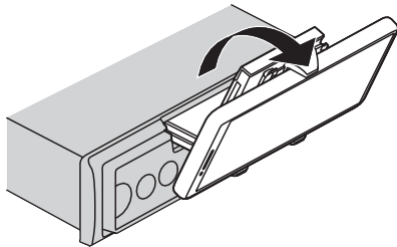


БЕЛЕЖКИ

- Уверете се, че смартфона се държи правилно на дръжача.
- Когато бутоните на смартфона влезнат в контакт с по-горната/по-ниската дръжка, нагласете позицията на смартфона или завъртете смартфона надолу.

Нагласете държача на смартфона

Нагласете ъгъла на смартфона



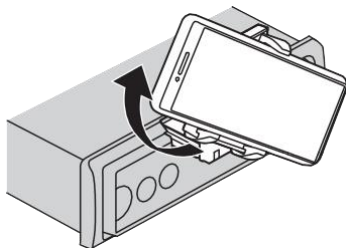
Обхват на ъгъла на държача:
Надолу 45° до нагоре 100°

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Не нагласяйте държача, където може (i) да попадне поперечи на панелите на автомобила, превключи, или (ii) или застраши шофирането на водача.

Завъртането на смартфон държача от хоризонтална към вертикална позиция

1 Може да завъртате държача на смартфона до 90° по часовниковата стрелка.



⚠ ВНИМАНИЕ

Внимавайте да не изпускате телефона, докато е прикрепен към държача, докато завъртате.

Завъртане на държача от вертикална към хоризонтална позиция.

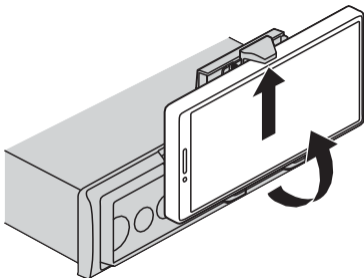
1 Завъртете държача на 90° обратно на часовниковата стрелка.

⚠ ВНИМАНИЕ

Внимавайте да не изпуснете телефона, когато е прикрепен към държача, докато го завъртате.

Откачане на телефона от държача

1 Изкарайте телефона, докато натискате горната част с телефона.



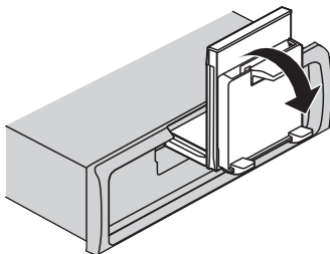
⚠ ВНИМАНИЕ

- Внимавайте да не изпуснете телефона.
- Не използвайте държача, когато смартфона не е прикрепен.

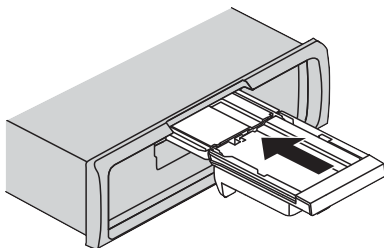
Съхраняване на държача

1 Премахване на предния панел (стр. 4).

2 Сгънете държача хоризонтално.



3 Пъхнете държача изцяло в устройството.



4 Прикрепяне на предния панел към уреда (стр. 4).

INITIAL настройки

- 1 Нат. и задръжте **[]** , докато уреда се изключи.
- 2 Нат. и задръж **[]** за показване на главното меню.
- 3 Нат. **[>]** за избор на **[INITIAL]**, после **[]** за потвърждение.
- 4 Нат. **[>]** за избор на опция, после **[]** за потвърждение.



Меню	Описание
FM STEP [100KHZ], [50KHZ]	Изберете FM тунинг стъпка от 100 kHz или 50 kHz.
SP-P/O [FUL/SUB]	Изберете, когато има пълно обхванен говорител свързан към изходите на задния говорител и има субуфер свързан към RCA изхода.
[SUB/SUB]	Изберете, когато има пасивен субуфер свързан директно към изходите на задния говорител и има субуфер свързан към RCA изхода.
[FUL/FUL]	Изберете, когато има пълно обхватни говорители свързани към изходите на задния говорител и RCA изхода. Ако има пълно обхванен говорител свързан към изходите на задния говорител, и RCA изхода не се използва, може да изберете [FUL/SUB] или [FUL/ FUL].
UPDATE [S/WVER], [START]	Изберете [S/WVER] за да потвърдите последната системна информация на уреда. Изберете [START] за актуализиране последната версия на уреда и стартиране настройките на уерда. За подробности за актуализация и софтуер, посетете нашият уебсайт.

Меню	Описание
RESET [YES], [NO]	Изберете [YES] за стартиране настройките на уреда. Уредът ще се стартира автоматично.

Радио

Честотите на уреда на тунера са предназначени за употреба в Западна Европа, Азия, Близкия Изток, Африка и Океания. Употребата в други райони може да доведе до слаб прием. RDS (радио дата система) функцията работи само в райони, където се излъчват RDS сигнали за FM станции.

Получване на зададени станции




- 1 Нат.  за избор на [RADIO].
- 2 Нат.  за избор на лента от [FM1], [FM2], [FM3], [MW] или [LW].
- 3 Нат. <или>

СЪВЕТ

< > Бутоните може също да се използват за избор на зададена станция, когато [SEEK] е на [P.CH] в FUNCTION настройки (стр. 22).

Най-добри запаметени станции (BSM)

6-те най-силни станции са съхранени, после изберете канал с < >

- 1 След избор на лента, нат. и задръжете  за показване на главното меню.
- 2 Нат. > за избор [FUNCTION], после  за да потвърдите.
- 3 Нат. > за избор на [BSM], после  за да потвърдите.

Търсене на станция ръчно

- 1 След избор на лента, натиснете < > за избор на станция.

Натиснете и задръжте < > после освободете за търсене на налична станция.

Сканирането спира, когато уреда получи станция. За отмяна < >

БЕЛЕЖКА

[SEEK] трябва да е на [MANUAL] в FUNCTION настройки (стр. 22).

Ръчно съхраняване на станции

Функцията е налична само на Pioneer Smart Sync (стр. 17). За подробности, вижте секцията за помощ на приложението.

Използване наPTY функции

Уредът търси станции от PTY (вид програма) информация.

- 1 Нат. и задръж **■** при **FM** прием.
- 2 Нат. > за избор на **[FUNCTION]**, после **■** за да потвърдите.
- 3 Нат. > за избор на **[PTY]**, после **■** за да потвърдите..
- 4 Нат. > за избор на вид програма от **[NEWS/INF]**, **[POPULAR]**, **[CLASSICS]** или **[OTHERS]**.
- 5 Нат. **■**
Уредът започва да търси станция. Когато намери, името на програмата на системата се показва.

БЕЛЕЖКИ

- За отмяна на търсене, натиснете **■**
- Програмата на някои станции може да се различава от указаното от предаваното PTY.
- Ако не се излъчва станция, видът програма, който търсите, **[NOTFOUND]** се показва за две секунди и после уредът се връща към оригиналната станция.

USB/iPhone

Възпроизвеждане

Изключете слушалките от устройството преди да го свържете към уреда.

USB устройства (включително Android™)/iPhone

- 1 Отворете капака на **USB** порта.
- 2 Включете в **USB** устройство/iPhone с подходящ кабел.

БЕЛЕЖКИ

- За автоматично превключване към USB източник, когато USB устройство/iPhone е свързано към уреда, настройте **[USB AUT]** към **[Y]** в **SYSTEM** настройки (стр. 24).
- За iPhone източник, **[APP CTL]** трябва да бъде превключен с подходящи настройки (стр. 25).

CAUTION

Използвайте USB кабел (отделно се продава) за свързване на USB устройство, като всяко устройство свързано директно към уреда ще се покаже от уреда, което може да бъде опасно.

Преди да премахнете устройството, спрете възпроизвеждането.

АОА връзки


Стартиран Android OS 4.1 или по-нов инсталиран и също поддържа АОА (Android Open Accessory) 2.0 може да бъде свързано към уреда чрез АОА, с кабела, който е осигурен към устройството.

БЕЛЕЖКА

Ако използвате АОА връзка, [APP CTL] трябва да е на [WIRED] в SYSTEM настройки (стр. 24).

Операции

Може да правите различни промени в Pioneer Smart Sync (стр. 17).

Цел	Операция
Изберете папка*1	Нат. 
Изберете песен (глава)	Нат. <или>
Бързо превъртане напред/назад*2	Нат. и задръж <или>

*1 Само компресирани аудио файлове

*2 Когато използвате функцията за превъртане, докато се възпроизвежда VBR файл, времето на възпроизвеждане може да не е правилно.

Bluetooth

Bluetooth връзка

Важно

Ако 10 или Bluetooth устройства (телефон или отделен аудио плейър) са свързани, може да не работят правилно.

СЪВЕТ



Следващата връзка към уреда се изпълнява автоматично, ако Bluetooth устройството е било свързано преди в следните стъпки.

- 1 Включете Bluetooth функцията на устройството.**
- 2 Изберете името на уреда, което се показва на дисплея.**

- 3** Уверете се, че същият **6**-цифрен номер се появява на уреда и устройството, после изберете [Y] ако се покаже **6**-цифрения номер на уреда и устройството са същите.

Bluetooth разпознаване

Веднъж установена Bluetooth връзка с устройството, може да свържете устройството от уреда.

- 1** Включете **Bluetooth** функцията на устройството.
- 2** Нат.  [DEV LIST] се появява.
- 3** Нат. > за избор на устройството.
- 4** Нат.  за да потвърдите.

Bluetooth телефон

Първо, осъществете Bluetooth връзка с Bluetooth телефон (стр. 14). До два Bluetooth телефона могат да бъдат свързани едновременно.

Важно

- Оставяйки уреда на standby за да свържете към телефона чрез Bluetooth, докато двигателя не работи, може да изтощи батерията на автомобила.
- Уверете се, че сте паркирали на безопасно място и затегнете ръчната спирачка.

Осъществяване на телефонен разговор

Функцията е налична само на Pioneer Smart Sync (стр. 17). За подробности, вижте секцията за помощ на приложението.


Отговаряне на входящо обаждане



- 1** Натиснете всеки бутон, когато получите обаждане.

СЪВЕТ

Когато два телефона са свързани на уреда чрез Bluetooth и има входящо обаждане, докато единия телефон се използва за обаждане, ще се появи съобщение на дисплей. За да отговорите на входящото обаждане, трябва да прекратите текущото.


Основни операции

Цел	Операция
Приключване на разговор	Нат. 

Цел	Операция
Отказване на обаждане	Нат. и задръж  когато получите обаждане.
Нагласете звука (когато е вкл. private режим, тази функция не е налична.)	Нат.  по време на разговор.

Гласово разпознаване

Функцията е налична само, когато iPhone/Android устройство оборудвано с гласово разпознаване е свързано към уреда чрез Bluetooth.

1 Нат.  после говорете в микрофона за въвеждане на гласова команда.

За изключване на режима, нат. и задръжете 

БЕЛЕЖКА

За подробности за гласово разпознаване, вижте упътването с устройството.

Bluetooth аудио

Важно

- Според Bluetooth аудио прейлъра свързан към уреда, наличните операции ще се ограничат до следните две нива:
 - A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) може да пуска само песни songs на вашия плейър.
 - AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile) изпълнява функции като възпроизвеждане, пауза, избор на песен и т.н.
- Звукът на Bluetooth аудио плейъра ще се заглуши, когато телефона се използва.
- Когато Bluetooth плейъра се използва, не може да се свържете към Bluetooth телефон автоматично.
- Според вида на Bluetooth аудио плейъра, който се свързали към уреда, операциите и информацията, която се показва може да варира според наличността и функциите.

1 Осъществете Bluetooth връзка с Bluetooth аудио плейър.

2 Нат.  за избор на [BT AUDIO] като източник.

3 Възпроизведете Bluetooth аудио плейъра.

БЕЛЕЖКА

Трябва да свържете отново Bluetooth връзка, когато източника е превключен или уредът е изключен.

СЪВЕТ

Когато две или повече устройства са регистрирани към уреда чрез Bluetooth, може да превключите Bluetooth устройството като пускате песни на устройството. Правейки това, възпроизвеждате песен от Bluetooth устройството на всеки пътник е лесно достъпно. Обаче, според условията, общите връзки може да не са налични и аудио файловете/ песни може да не се възпроизведат правилно.

Основни операции

Може да правите различни промени в Pioneer Smart Sync (стр. 17).

Цел	Операция
Бързо превъртане напред/назад	Нат. и задръж <или>
Изберете песен	Нат. <или>

Използване на Pioneer Smart Sync/APP

Pioneer Smart Sync е приложение, което интелигентно вкарва вашите карти, съобщения и музика заедно в превозното средство.

Може да управлявате уреда от Pioneer Smart Sync инсталирано на iPhone/Android устройство. В някои случаи, може да управлявате различни аспекти на приложението, като избор на източник, пауза и т.н., като използвате уреда. За подробности относно това, какви операции са достъпни за приложението, вижте секцията за помощ на приложението.

БЕЛЕЖКА

APP източника не е наличен, когато Pioneer Smart Sync връзката не е осъществена.

⚠ ВНИМАНИЕ

Не се опитвайте да работите с приложението, докато шофирате. Уверете се, че сте отбили от пътя на безопасно място преди да се опитате да използвате приложението.

За iPhone потребители

Тази функция е съвместима с iOS 10.3 или по-нов.
Може да свалите Pioneer Smart Sync на iTunes App Store.



За Android потребители

Функцията е съвместима с устройства, които имат Android OS 5.0 или по-нови инсталирани. Може да свалите Pioneer Smart Sync on Google Play™.



БЕЛЕЖКА

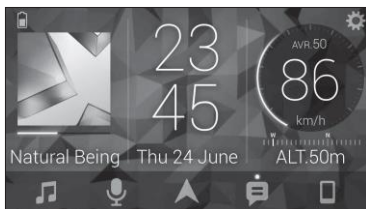
Някои Android устройства свързани с AOA2.0 може да не работят правилно или да излъчват звуци, поради собствения си софтуер, независимо от версията на операционната система.

Каква е функцията на приложението?

Насърчаване за използване на устройството

Интерфейсът на уреда може да се развие като използвате вашето iPhone/Android устройство.

Изображение (пример):



Примери:

- Избор на източник на уреда
- Слушане на музика на вашето iPhone/Android устройство
- Интуитивно управление на звуковото поле и настройване на цвета на осветеността
- Управление на Bluetooth устройство

Разширяване на функциите на уреда чрез приложението

Следните функции, които не са налични на самия уред, са налична след осъществяване на Pioneer Smart Sync връзка.

Меню (пример)	Описание
Навигационно приложение	Може да зададете и стартирате приложението на вашето устройство.
Четене на съобщения	Може да четете съобщение от инсталираното приложение на телефона

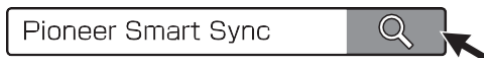
Меню (пример)	Описание
31 Band EQ настройка	Може да изберете еквалайзерна лента от 31-лентовия графичен еквалайзер
Супер "Todoroki" Звук	Увеличаване по-динамично на басите, отколкото ако не използвате Pioneer Smart Sync връзката.
Easy Sound Fit	Може лесно да настроите времето, като изберете вашия автомобил
Настройки на тема	Може да настроите тапета и цветовете на темата наведнъж.

БЕЛЕЖКИ

- Някои функции може да са ограничени, според условията на връзка с приложението.
- 31 Band EQ настройка е конвертирана в 13 обхвата, когато е включен музикалният източник.

СЪВЕТ

Препоръчително е да въведете търсенето за "Pioneer Smart Sync" в полето за търсене за приложението.



Осъществяване на връзка с Pioneer Smart Sync

1 Свържете уреда с мобилното устройство чрез Bluetooth.

- iPhone/Android устройство чрез Bluetooth (стр. 14)
- Pioneer Smart Sync на iPhone/Android устройство стартира автоматично.

БЕЛЕЖКА

[APPCTL] трябва да е на [BT] в SYSTEM настройки, за да се свържете към Pioneer Smart Sync автоматично (стр. 24).

Pioneer Smart Sync връзка чрез кабелна връзка

Може също да осъществите Pioneer Smart Sync връзка чрез USB връзка.

1 Нат. и задръж за показване на главното меню.

2 Нат. > за избор на [SYSTEM], после за да потвърдите.

3 Нат. > за избор на [APPCTL], после за да потвърдите.

4 Нат. > за избор на [WIRED], после за да потвърдите.

Pioneer Smart Sync на iPhone/Android устройство стартира автоматично.

БЕЛЕЖКИ

- Ако Pioneer Smart Sync has не е инсталиран на iPhone/Android устройство, а ще се появи съобщение, което да ви уведоми да го инсталирате на вашето iPhone/Android устройство.
- Когато свържете мобилно устройство различно от iPhone/Android устройство, може да не работи правилно, според вапето мобилно устройство.
- За свързване към Pioneer Smart Sync ръчно, нат. и задръж

Слушане на музика на вашето устройство

1 Нат.  за избор на [APP].

Паркинг сензор

Паркинг сензора се продава отделно, ND-PS1 се изисква за използване на тази функция, която включва функции, които показват разстоянието от обектите по звук и уреда се показва в цветовете.

Сензорни функции

БЕЛЕЖКА

Функцията е налична само, когато скоростната кутия е в положение на REVERSE (R) и [SENSOR] е на [Y] в P.SENSOR настройките (стр. 26).

Разстояние до обекта	Показва цвят на дисплея и звук
Повече от 160 см	Зелено със звук
160 см до 90 см	Жълто с бавен прекъснат звуков сигнал
90 см до 40 см	Оранжев с прекъснат звуков сигнал
По-малко от 40 см	Червен с продължителен звуков сигнал

СЪВЕТ




- Най-късото разстояние в засеченото разстояние се прилага на индикатора на уреда.
- Лявото/дясното осветление на устройството показва разстоянието между двата сензора на левите/десните страни и обекта.
- Цветът на осветлението показва по-краткото разстояние на един от двата сензора.

Настройки

Може да правите различни настройки в главното меню.






БЕЛЕЖКА

Операцията за настройка от уреда не е налична, когато Pioneer Smart Sync е свързан.

- 1 Нат. и задръж  за показване на главното меню.**
- 2 Нат. > за избор на една от следните категории,  за потвърждение.**
 - FUNCTION настройки (стр. 21)
 - AUDIO настройки (стр.22)
 - SYSTEM настройки (стр.23)
 - ILLUMINATION настройки (стр.25)
 - P.SENSOR настройки (стр.26)
- 3 Нат. > за избор на опции,  за потвърждение.**

FUNCTION настройки

Менюто варира според източника.

Меню	Описание
FMSOUND  [TALK], [STANDARD], [MUSIC]	Сравнете нивото на качеството на звука с излъчването на сигналните условия на FM сигнала. (Само, когато FM е избрано.)
BSM 	Съхранение на 6-те най-силни станции.
REGION  [Y], [N]	Ограничете приема на определени програми, когато AF (алтернативна честота) е избрано. (Налично само, когато FM е избрано.)
LOCAL  FM: [OFF], [LEVEL1], [LEVEL2], [LEVEL3], [LEVEL4] MW/LW: [OFF], [LEVEL1], [LEVEL2]	Ограничете настройката според силата на сигнала.
TA  [Y], [N]	Получете текуща трафик информация, ако е налична. (Само при избор на FM.)

Меню	Описание
AF <input type="button" value="RADIO"/> [Y], [N]	Оставете уреда се върне към друга честота, със същата станция. (Само при избор на FM лента).
NEWS <input type="button" value="RADIO"/> [Y], [N]	Прекъснете текущо избрания източник с програми за новини. (Налично само, когато е избрана FM лента.)
SEEK <input type="button" value="RADIO"/> [MANUAL], [P.CH]	◀ или > бутони за търсене на станции една по една (ръчно) или избор на станция от зададените канали.
PTY <input type="button" value="RADIO"/> [NEWS/INF], [POPULAR], [CLASSICS], [OTHERS]	Търсете станция от PTY (вид програма) информация (стр. 13)
SEL DEV <input type="button" value="iPhone"/> <input type="button" value="BT AUDIO"/>	Свържете Bluetooth устройството в списъка.

AUDIO настройки

Меню	Описание
EQ [SUPERBAS], [POWERFUL], [NATURAL], [VOCAL], [APP EQ]*, [CUSTOM1], [CUSTOM2], [FLAT], [VIVID], [DYNAMIC] * [APP EQ] се появява, когато зададената крива на еквалайзера не е налична в устройството от Pioneer Smart Sync.	Изберете зададената крива на еквалайзера • Може да персонализирате кривата от Pioneer Smart Sync (стр. 17).
FADER*1	Регулиране преден/задан баланс на говорителя. • Може да регулирате fade-а чрез <или>
BALANCE	Регулиране ляв/десен баланс на говорителя. • Регулиране на баланса чрез <или>

Меню	Описание
SUB.W*2 [Y], [N]	На [Y] когато използвате субуфер.
D.B ASS [OFF], [LOW], [HIGH]	Увеличете нивото на басите динамично за ефект сякаш е добавен субуфер към системата.
LOUDNES [OFF], [LOW], [MID], [HIGH]	Компенсирайте чист звук при нисък звук.
SLA [+4] to [-4]	<p>Регулирайте нивото на силата на звука за всеки източник, освен FM.</p> <p>Всяка от комбинациите долу се настройва автоматично на една настройка.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Когато осъществите USB връзка, настройте USB, iPhone и APP. • Когато осъществите Bluetooth връзка, настройте BT AUDIO, iPhone и APP.
S.R TRV [1] (ефективни за ниски нива на компресия) [2] (ефективни за високи нива на комперсия), [OFF]	Подобрете компресирания звук и възстановете богатия звук.

*1 Не е налично, когато [SUB/SUB] е в [SP-P/O] в INITIAL настройки (стр. 11).

*2 Не е налично, когато [FUL/FUL] е в [SP-P/O] в INITIAL настройки (стр. 11).

SYSTEM настройки

Може да имате достъп до тези менюта, когато уреда е изключен.

Меню	Описание
LANG [ENGLISH], [РУССКИЙ]	Изберете езика за показване на текст информация от компресиран аудио файл.
CLOCK [12H], [24H]	<p>Настройте часовника.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Настройката не е налична, когато е осъществена Pioneer Smart Sync връзка.

Меню	Описание
BEEP [Y], [N]	Може да чуете звук при натискане на бутон. Изберете [N] за изключване на функцията.
AUTO PI [Y], [N]	Търсете различна станция със същото програмиране, дори при зададена станция
PW SAVE* [Y], [N]	Намалете консумацията на енергията. Включвайки източника е единствената позволена операция при вклуюена функция.
BT CLR [YES], [NO]	Изчистете Bluetooth данните (списък, PIN код, обаждания, указател, запаметени номера) съхранени в уреда. [CLEARED] се появява, когато данните са изчистени успешно.
APP CTL [BT], [WIRED]	Изберете подходящ метод за връзка според вашето устройство. Вижте стр. 25 за подробности за връзки за всяко устройство.
USB AUT [Y], [N]	Изберете [Y] за автоматично превключване към USB източник, когато USB устройство/iPhone е свързано към уреда. Изберете [N] когато USB у-во/iPhone е свързано към уреда само да се зареди.
DISP OFF [Y], [N]	Изключва екрана на дисплея и всички копчета за осветление.
ATT/MUT [MUTE], [ATT]	Изберете заглушаване или намаляне на звука, когато е бутон за звук е задържан.
DEV INF	Показва информация на устройството.

* [PWSAVE] се отменя, ако батерията на колата е изключена и трябва пак да се включи . Когато [PW SAVE] е на off, според метода за връзка, уредът може да продължи да

Точи енергия от батерията, ако няма позиция на ACC.

Информация за връзките на всяко устройство

Различните източници се различават според стойността на настройката. Настройте [APP CTL] според таблицата за източника, която искате да използвате. За подробности за Pioneer Smart Sync връзка- стр. 17.

Когато Pioneer Smart Sync връзка HE се осъществява

Настройка	Устройство	Налични източници
[WIRED]	iPhone	iPhone
	Android	USB (AOA)
[BT]	iPhone	iPhone
	Android	-

Когато Pioneer Smart Sync връзка се осъществява

Настройка	Устройство	Налични източници
[WIRED]	iPhone	APP
	Android	APP
[BT]	iPhone	APP
	Android	APP

ILLUMINATION настройки

Меню	Описание
COLOUR	Изберете цвят на уреда от 12 запаметени цветове или [SCAN]. • [SCAN]: Циклирайте през различни цветове автоматично.
DIMMER [SNC ILM], [SNC CLK], [OFF]	Изберете начина за промяна на яркостта на дисплея.
BRT [1] to [10]	Променете яркостта на дисплея. Наличните обхвати на настройки се различават в зависимост от [DIMMER].

P.SENSOR настройки

Настройката функционира като свържете паркинг сензора (продава се отделно)

Меню	Описание
SENSOR	
[Y], [N]	Изберете функцията за включена/изключена
VOLUME	
	Настройте звука за предупреждение
OUTPUT	
[L+R], [LEFT], [RIGHT]	Избете изхода на звука за предупреждение на паркинг сензора
REVGEAR	
[BATTERY], [GROUND]	Изберете полярността на извода на задната скорост.

Допълнителна информация

Отстраняване на проблеми

Дисплеят автоматично се връща към нормален дисплей

- Не са осъществявани операции за около 30 секунди.
- Осъществяване на операция.

Звукът прекъсва

- Използвате устройство като телефон, което може да предизвика смущения.
- Преместете електрически устройства, които могат да причинят смущения от уреда.

Звукът от Bluetooth аудио източник не се възпроизвежда

- Има обядане на Bluetooth свързания телефон
- Звукът ще бъде възпроизведен, когато разговорът е прекъснат.
- Bluetooth свързания телефон се използва в момента.
- Спрете да използвате телефона.
- Връзката между уреда и телефона не е осъществена правилно след осъществено обядане от Bluetooth свързания телефон.
- Осъществете Bluetooth връзка

Между уреда имобилният телефон отново.

Съобщения за грешки

Общи

AMP ERR

- Уредът не работи или връзката на високоговорители не е правилна.
- Защитната верига е активирана.
- Проверете връзката на говорителите.

- Изключете ключа на запалване и после пак го включете. Ако съобщението остане, се свържете с вашия дилър или най-близък сервиз.

NO XXXX (NO TITLE, например)

- Няма вградена текстова информация.
- Превключете дисплея или възпроизведете запис/файл.

USB устройство/iPhone

READING

- Понякога има закъснение между началото на възпроизвеждането и когато започнете да чувате звука.
- Изчакайте, докато съобщението излезне и чуате звука.

NO AUDIO

- Няма песни.
- Прехвърлете аудио файловете към USB у-вото и свържете.
- Свързаното USB устройство има активирана защита.
- Последвайте инструкциите за USB за да изключите защитата.

SKIPPED

- Свързаното USB у-во съдържа DRM защитени файлове.
- Тези файлове се пропускат.

PROTECT

- Всички файлове на свързаното USB са вградени с DRM.
- Заменете USB устройството.

N/A USB

- Свързаното USB не се поддържа от уреда.
- Изключете вашето устройство и го заменете със съвместимо USB устройство.

HUB ERR

- USB у-вото свързано чрез USB хъб не се поддържа от уреда.
 - Свържете USB устройството директно към уреда с USB кабел.

CHECKUSB

- USB конектора или USB кабела дават на късо.
 - Проверете дали USB конектора или USB кабела не са хванати в нещо или не са повредени.
- Свързаното USB у-во изразходва повече от максимално допустимия ток.
 - Изключете USB у-вото и не го използвайте. Завъртете ключа на OFF и после на ACC или ON. Свързвайте само съвместими USB устройства.

ERROR-19

- Съобщението е неуспешно.
 - Изпълнете една от следните операции, после се върнете към USB източника.
 - Изключете USB устройството.
 - Променете към друг източник.
- iPhone неизправност.
 - Изключете кабела от iPhone. След като се покаже менюто на iPhone, свържете отново iPhone и рестартирайте.

ERROR-23

- USB-то не е форматирано правилно.
 - Форматирайте USB-то с FAT12, FAT16 или FAT32.

ERROR-16

- iPhone фърмуер версията е стара.
 - Актуализирайте iPhone версията.
- iPhone неизправност.
 - Изключете кабела от iPhone. След като се покаже менюто на iPhone, свържете отново iPhone и рестартирайте.

STOP

- Няма песни в текущия списък.
 - Изберете списък с песни.

NO DEV

- Няма открито Bluetooth устройство.
 - Свържете уреда и iPhone чрез Bluetooth (стр. 14).

CN FAIL

- Bluetooth връзката с iPhone е неизправна.
 - Осъществете отново връзка с мобилното устройство.

DISCNET

- Bluetooth връзката е загубена.
 - Осъществете отново връзка с мобилното устройство.

Bluetooth устройство

ERROR-10

- Захранването е в неизправност с Bluetooth модула на уреда.
 - Завъртете ключа на OFF и посел на ACC или ON.

APP

CNCT APP

- Pioneer Smart Sync връзката не е осъществена.
 - Осъществете връзка с Pioneer Smart Sync (стр. 17).

Указание за работа

USB устройство

- Връзки чрез USB хъб не се поддържат.
- Здраво закрепете USB-то преди шофиране. Не оставяйте USB-то да падне на пода, където може да заседне между спирачката

или педала на газта.

- Според USB устройството, може да възникнат следните проблеми.
 - Operations may vary.
 - Устройството за съхранение може да не бъде разпознато.
 - Файловете може да не се възпроизвеждат правилно.
 - Устройството може да предизвика звукови смущения, когато слушате радиото.

iPhone

- Не оставяйте iPhone на места с висока температура.
- Здраво закрепете iPhone, когато шофирате. Не оставяйте iPhone да падне на пода, където може да заседне между спирачката и педала за газ.
- Несъвместим текст, записан на iPhone няма да се покаже на уреда.

Компресирана аудио съвместимост

- Само първите 32 букви се показват като име на файл (включително разширение на файл) или папка.
- Уредът може да не работи правилно според приложението, което се използва за кодиране на WMA файлове.
- Може да има закъснение на възпроизвеждането на аудио файловете с изображенията, или съхранени аудио данни на USB-то.
- За да се покаже руски текст на уреда, трябва да е кодиран в един от следните символи:
 - Unicode (UTF-8, UTF-16)
 - Символи различни от Unicode, които W се използват от Windows средите и е на руски в многоезична настройка.

⚠ ВНИМАНИЕ

- Pioneer не гарантира съвместимост с всички US-та, и не носи отговорност за загуба на данни на плейъри, смартфони, и други устройства използвайки този продукт.
- Не оставяйте USB-то на места с висока температура.

WMA файлове

Файл разширение	.wma
Bit rate	48 kbps до 320 kbps (CBR), 48 kbps до 384 kbps (VBR)
Пробна честота	32 kHz, 44.1 kHz, 48 kHz
Windows Media™ Audio Professional, Lossless, Voice/DRM Stream/Stream c видео	Няма съвместимост

MP3 файлове

Файл разширение	.mp3
Bit rate	8 kbps до 320 kbps (CBR), VBR
Пробна честота	8 kHz до 48 kHz (32 kHz, 44.1 kHz, 48 kHz за ударение)
Съвместима ID3 tag версия	1.0, 1.1, 2.2, 2.3, 2.4 (ID3 tag Versio 2.x е приоритетна пред Version 1.x.)
M3u плейлист	Няма съвместимост
MP3i (MP3 интерактивен), mp3 PRO	Няма съвместимост

WAV файлове

Файл разширение	.wav
Quantization bits	8 и 16 (LPCM)
Пробна честота	16 kHz до 48 kHz (LPCM)

ААС файлове

Съвместим формат	ААС кодирано от iTunes
Файл разширение	.m4a
Пробна честота	11.025 kHz до 48 kHz
Stereo Bit Rate	16 kbps до 320 kbps, VBR
Apple Lossless	Няма съвместимост
ААС файл закупен от iTunesStore (.m4p файл разширение)	Няма съвместимост

FLAC files

- FLAC files may not be playable, depending on the encoder.

File extension	.flac, .fla
Sampling frequency	8/11.025/12/16/22.05/24/32/44.1/48/96 kHz
Quantization bit rate	8/16/24 bit
Channel mode	1/2 ch

USB device

- There may be a slight delay when starting playback of audio files on a USB storage device with numerous folder hierarchies.

Playable folder hierarchy	Up to eight tiers (A practical hierarchy is less than two tiers.)
Playable folders	Up to 1 500
Playable files	Up to 15 000
Playback of copyright-protected files	Not compatible
Partitioned USB device	Only the first partition can be played.

iPhone compatibility

This unit supports only the following iPhone models. Older versions may not be supported.

Made for

- iPhone X
- iPhone 8

- iPhone 8 Plus
- iPhone 7
- iPhone 7 Plus
- iPhone SE
- iPhone 6s
- iPhone 6s Plus
- iPhone 6
- iPhone 6 Plus
- iPhone 5s

- Операциите варират според поколението и/или софтуерната версия на iPhone.
- Потребители на iPhone с Lightning Connector трябва да използват Lightning към USB Cable (осигурен с iPhone).
- Вижте iPhone упътванията за информация за съвместимост на файл/формат.
- Audiobook, Podcast: Съвместим

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Pioneer не носи отговорност за загуба на данни на iPhone, дори тези данни да са загубени при употреба на уреда.

Последователност на аудио файлове

Потребителят не може да се определи номера на папките и възпроизвеждащите последователности с уреда. Последователността на аудио файла зависи от свързаното устройство. Забележете, че скритите файлове в USB устройството не мога да се възпроизведат.

Пример за йерархия



Level 1 Level 2 Level 3 Level 4

01 до 05: Номер на папка

① до ⑥: Последователност на възпроизвеждане

Russian character chart

D: C	D: C	D: C
А: А	Б: Б	В: В
Г: Г	Д: Д	Е: Е, Ё
Ж: Ж	З: З	И: И, Й
К: К	Л: Л	М: М
Н: Н	О: О	П: П
Р: Р	С: С	Т: Т
У: У	Ф: Ф	Х: Х
Ц: Ц	Ч: Ч	Ш: Ш, Щ
Ъ: Ъ	Ы: Ы	Ь: Ъ
Э: Э	Ю: Ю	Я: Я

D: Дисплей С: Буква

Авторско право и търговска марка

Bluetooth

Bluetooth® думата и логото са регистрирани търговски марки, собственост на Bluetooth SIG, Inc. и всяка употреба от PIONEER CORPORATION е с лиценз. Други търговски марки и търговски имена са на техните собственици.

iTunes

Apple и iTunes са търговски марки на Apple Inc., регистрирани в U.S. и други държави.

WMA

Windows Media е регистрирана търговска марка или търговска марка на Microsoft Corporation в САЩ и/или други държави. Продуктът съдържа технология, собственост на Microsoft Corporation и не може да бъде използвана или дистрибутирана без лиценз от Microsoft Licensing, Inc.

FLAC

Copyright © 2000-2009 Josh Coalson
Copyright © 2011-2014 Xiph.Org Foundation

Преразпределение и употреба в изходни и двоични форми, с или без промяна, са разрешени, при условие, че са използвани следните условия:

- Преразпределения на началния код може да запази горното известие за правата, условията и следният отказ.
- Преразпределения в двоични форми трябва да възпроизведат горните известия за правата, условията и следния отказ в документацията и/или други материали предоставени с дистрибуцията.
- Нито името на Xiph.org Foundation или имената на сътрудниците могат да бъдат използвани за одобряване или популяризиране на продукти,

Получени от този софтуер без конкретно предварително писмено разрешение.

ТОЗИ СОФТУЕР Е ПРЕДОСТАВЕН ОТ ПРИТЕЖАТЕЛИТЕ НА АВТОРСКИТЕ ПРАВА И СЪТРУДНИЦИТЕ „КАКТО Е“ И ВСЯКО ИЗРАЗЯВАНЕ ИЛИ ПРИЛАГАНЕ НА ГАРАНЦИИ, ВКЛЮЧИТЕЛНО, НО НЕ ОГРАНИЧИТЕЛНО, ПРИЛОЖЕНИЕТЕ ГАРАНЦИИ ЗА ПРОДАВАЕМОСТ О ПРИГОДНОСТ ЗА ОПРЕДЕЛЕНА ЦЕЛ СА ОТКАЗАНИ. ПРИ НИКАКВИ ОБСТОЯТЕЛСТВА ФОНДАЦИЯТА ИЛИ СЪТРУДНИЦИТЕ НЕ НОСЯТ ОТГОВОРНОСТ ЗА ПРЕКИ, НЕПРЕКИ, СЛУЧАЙНИ, СПЕЦИАЛНИ, ПРИМЕРНИ, ИЛИ ПОСЛЕДВАЩИ ЩЕТИ (ВКЛЮЧИТЕЛНО, НО НЕ ОГРАНИЧЕНО, ОСИГУРЯВАНЕ НА ЗАМЕСТВАЩИ СТОКИ ИЛИ УСЛУГИ, ЗАГУБА НА ДАННИ, УПОТРЕБА, ПРОФИЛИ ИЛИ БИЗНЕС ПРЕКЪСВАН) ОБАЧЕ ПРИЧИНЕНИ И НА ТЕОРИЯ ЗА ОТГОВОРНОСТ, НЕЗАВИСИМОСТ ОТ ДОГОВОР, ОТГОВОРНОСТ, ИЛИ ПРЕКЪСВАНЕ (ВКЛЮЧИТЕЛНО НЕБРЕЖНОСТ ИЛИ ДРУГО), ПРОИЗТИЧАЩИ ОТ УПОТРЕБАТА НА СОФТУЕРА, ДОРИ АКО Е ПРЕДНАЗНАЧЕН ЗА ВЪЗМОЖНОСТТА ЗА ТАКИВА ЩЕТИ.

iPhone и Lightning

Употребата на Made for Apple знака означава, че аксесоар е създаден за свързване специално за Apple продукти със знака, и е сертифициран от разработчик за Apple стандартите. Apple не е отговорен за това у-во или неговата съвместимост с безопасност и регулаторни стандарти. Моля, забележете, че употребата на този аксесоар с Apple продукт може да влияе върху безжичната ефективност. iPhone и Lightning са търговски марки на Apple Inc., регистрирани в САЩ и други страни.

Siri®

Работи с Siri през микрофон.

Google™, Google Play, Android
Google, Google Play и Android са търговски марки на Google LLC.

Т-к ernel 2.0

Продуктът използва начален код на T- Kernel2.0 с T-License2.0 от T-Engine Forum (www.tron.org).

MP3

Copyright (C) 1998-2009 PacketVideo

С лиценз от Apache License, Version 2.0 ("License"); може да не използвате файла, освен при съвместимост с License.

Може да получите копие от License на

<http://www.apache.org/licenses/LICENSE-2.0>

Освен ако не се изисква от приложимия закон или не е писмено съгласувано, софтуерът разпространяван съгласно License е дистрибутиран на "КАКТО Е" ОСНОВНО, БЕЗ ГРАНИЦИ ИЛИ КАКВИТО И ДА Е УСЛОВИЯ, изрични или подразбиращи се. Вижте License за конкретния език, Който урежда разрешенията и ограниченията на License.

Спецификации

Общи

Източник на захранване: 14.4VDC
(10.8V до 15.1V допустимо)

Заземителна система: Отрицателен тип

Макс. потребление на ток: 10.0 А

Размери (Ш × В × Д):

DIN

Шасис: 178 мм × 50 мм × 165 мм

Отвор: 188 мм × 58 мм × 16 мм D

Шасис: 178 мм × 50 мм × 165 мм

Отвор: 170 мм × 46 мм × 16 мм

Тегло: 1 кг

Аудио

Максимална изходна мощност:

- 50 W × 4 ch / 4 Ω (без субуфер)
- 50 W × 2 ch / 4 Ω + 70 W × 1 ch / 2 Ω (за субуфер)

Непрекъснатата мощност:

22 W × 4 (50 Hz до 15 000 Hz, 5 % THD, 4 Ω load, двата канала)

Импеданс: 4 Ω (4 Ω to 8 Ω (2 Ω за 1 ch) допустима)

Пред. Максимално ниво на

изход: 2.0V Вграден в

еквалайзер:

Честота: 50 Hz / 80 Hz / 125 Hz / 200 Hz / 315 Hz / 500 Hz / 800 Hz / 1.25 kHz / 2 kHz / 3.15 kHz / 5 kHz / 8 kHz / 12.5 kHz
Увеличение: ±12 dB

Високочестотен филтър:

Честота: 25 Hz / 31.5 Hz / 40 Hz / 50 Hz / 63 Hz / 80 Hz / 100 Hz / 125 Hz / 160 Hz / 200 Hz / 250 Hz

Наклон: -6 dB/oct, -12 dB/oct, -18 dB/oct, -24 dB/oct, OFF

Субуфер/Нискочестотен филтър

Честота: 25 Hz / 31.5 Hz / 40 Hz / 50 Hz / 63 Hz / 80 Hz / 100 Hz / 125 Hz / 160 Hz / 200 Hz / 250 Hz

Наклон: -6 dB/oct, -12 dB/oct, -18 dB/oct, -24 dB/oct, -30 dB/oct, -36 dB/oct, OFF

Фаза: Норм. /обратна

Ниво на говорител:

+10 dB до -24 dB (1 dB

step) Подреждане по време:

0 см до 350 см (2.5 см/Стъпка)

USB

USB спецификация: USB 2.0 пълна скорост

Максимално подаване на ток:

1.5 A USB Протокол:

MSC (Mass Storage Class)

AOA (Android Open Accessory) 2.0

Системен файл: FAT12, FAT16, FAT32

MP3 декодиращ файл: MPEG-1 & 2

Audio Layer 3

WMA декодиращ формат: Ver. 7, 8, 9, 9.1, 9.2 (2 ch аудио)

AAC декодиращ формат: MPEG-4 AAC (iTunes кодиран само) (Ver. 10.6 и по-стара)

FLAC декодиращ формат: v1.2.1 (Free Lossless Audio Codec)

WAV сигнален формат: Линеен PCM (некомпресиран)

FM тунер

Обхват на честота: 87.5 MHz до 108.0 MHz

Чувствителност: 11 dBf (1.0 μV / 75 Ω, моно, S/N: 30 dB)

Съотношение: 65 dB (IEC-A мрежа)

MW тунер

Обхват на честота: 531 kHz до 1 602 kHz

Чувствителност: 25 μV (S/N: 20 dB)

Съотношение: 60 dB (IEC-A network)

LW тунер

Обхват на честота: 153 kHz до 281

kHz Чувствителност: 28 μV (S/N: 20 dB)

Съотношение: 60 dB (IEC-A network)

Bluetooth

Версия: Bluetooth 4.0 certified

Изходна мощност: +4 dBm Max (Power class 2)

BLE (Bluetooth Low Energy) Версия: 4.0 certified

BLE (Bluetooth Low Energy) Изходна мощност:

+3 dBm Максимална Честота: 2 400 MHz

до 2 483.5 MHz

Bluetooth профили:

GAP (Generic Access Profile)

SDAP (Service Discovery Application Profile)

HFP (Hands Free Profile) 1.6

PBAP (Phone Book Access Profile)

A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)

AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile) 1.5

SPP (Serial Port Profile) 1.1

БЕЛЕЖКА

Спецификациите и дизайна са обект на промяна без предизвестие.

<http://www.pioneer-car.eu>

Visit www.pioneer-car.co.uk (or www.pioneer-car.eu) to register your product.

Visitez www.pioneer-car.fr (ou www.pioneer-car.eu) pour enregistrer votre appareil.

Si prega di visitare il sito www.pioneer-car.it (o www.pioneer-car.eu) per registrare il prodotto.

Visite www.pioneer-car.es (o www.pioneer-car.eu) para registrar su producto.

Zum Registrieren Ihres Produktes besuchen Sie bitte www.pioneer-car.de (oder www.pioneer-car.eu).

Bezoek www.pioneer-car.nl (of www.pioneer-car.eu) om uw product te registreren.

Посетите www.pioneer-rus.ru (или www.pioneer-car.eu) для регистрации приобретенного Вами изделия.

PIONEER CORPORATION

28-8, Honkomagome 2-chome, Bunkyo-ku,
Tokyo 113-0021, Japan

Корпорация Пайонир

28-8, Хонкомагомэ 2-чоме, Бункё-ку,
Токио 113-0021, Япония

Импортер ООО "ПИОНЕР РУС"

105064, Россия, г. Москва, Нижний Сусальный переулоч,
дом 5, строение 19
Тел.: +7(495) 956-89-01

PIONEER EUROPE NV

Haven 1087, Keetberglaan 1, B-9120 Melsele, Belgium/Belgique
TEL: (0) 3/570.05.11

PIONEER ELECTRONICS (USA) INC.

P.O. Box 1540, Long Beach, California 90801-1540, U.S.A.
TEL: (800) 421-1404

PIONEER ELECTRONICS ASIACENTRE PTE. LTD.

2 Jalan Kilang Barat, #07-01, Singapore 159346
TEL: 65-63378-7888

PIONEER ELECTRONICS AUSTRALIA PTY. LTD.

5 Arco Lane, Heatherton, Victoria, 3202 Australia
TEL: (03) 9586-6300

PIONEER ELECTRONICS DE MÉXICO S.A. DE C.V.

Bldv. Manuel Ávila Camacho 138, 10 piso
Col.Lomas de Chapultepec, México, D.F. 11000
Tel: 52-55-9178-4270, Fax: 52-55-5202-3714

先鋒股份有限公司

台北市內湖區瑞光路407號8樓
電話：886-(0)2-2657-3588

先鋒電子(香港)有限公司

香港九龍長沙灣道909號5樓
電話：852-2848-6488

© 2018 PIONEER CORPORATION. Всички права запазени.

ГЛОБАЛ ЕЛЕКТРОНИК ДИСТРИБЮШЪН ООД, 2018